

Efter Afgangne Sörren Ringsing som boede og Döde i Österulslef

Anno 1752 den 25 Martÿ var mödt i Österulslef i Stervboet efter afgangne Sörren Ringsing, som boede og Döde hos Gaardmand Lars Christophersen ibidm paa Herskabet Hans Excellence Hr Geheime ConferentzRaad og Skiftebefalingsmand Rabens Veigne, Riidefogeden Jens Thonboe fra Christiansholm, tillige med Fogden Jörgen Friis og 2de Mænd Navnlig Jörgen Andersen og Peder Rasmussen alle af Österulslef for efter skeedte Tillÿsning inden Grevskabet Christiansholms BirketingsRet, at forrette Lovlig Skifte og Deeling, efter bemelte afgangne Sörren Ringsing, imellem den Sl. Mands Creditorer paa denne Siide, og Arvingerne paa den anden, som var den Sl. Mands Börn, Neml. Peder Ringsing Gaardmand i Österulslef, Johanne Sörrensdatte gift med Olle Romme Gaardmand i Öllebölle, Marren Sörrensdatte gift med Anders Madsen Gaardmand i Österulslef, Rasmus Ringsing Gaardmand i Öllebölle, Zier Sörensen 23 Aar gl. her paa Stædet, Marren Sörrensdr. gift med Lars Christophersen her i Gaarden, Anna Sörrensdr. gift med Christen Christensen i Heide, Peder Sörrensen 10 Aar gl. og Dorthe Sörrensdr. 6 Aar; Til Formÿndere for de 2de u-mÿndige blev beskikket som nærmeste Frender, neml. for Drengen Gaardmand Jacob Lerke i bemelte Österulslef, og for Piigen, Mads Juul, Gaardmand i oftbem. Österulslef, hvem der og blev beskikket som Qurator for Zier Sörrensen. - De mÿndige Söner saa velsom Döttrenes, og de umÿndiges Formÿndere vare alle ved Skiftet tilstæde; Og blev da for det förste tilfört Registerings- og Vurderings Forretningen, som og strax efter den Sl. Mands Död var forfattet saaledis:

A0 1752 11 Marti var mödt hos Lars Christophersen i Österulslef Riidefogden Jens Thonboe fra Christiansholm, tillige med Jörgen Andersen og Peder Rasmussen begge af Österulslef for at foretage lovlig Registering og Vurdering efter afgl. Sörren Ringsing, som boede og Döde her paa Stædet, hvor da blev forfattet som følger:

	Rbd.	Mk.	Sk.
1 Benk for Bordet af Fÿr		1	8
1 D0 bag Bordet		2	
1 gl. Slagbenk		1	4
1 Lang Skab med 2de Rum	1		
1 gl. Madskab		2	
4 Lærke Stoele	1	2	
1 gl.vraaeskab		4	
4 gl. Træe Stoele			12
1 Fielle Dto	1	4	
1 Sort Rannet[1] Olmerdugs Overdyne NO 1	1	4	

	Rdb	Mk	Sk
2 Smaae Hovedpuder NO 3		3	
1 Lang Hovedpude NO 4		2	
2 Blaargarns Lagn		4	
1 Rund Fyrrebord		3	
1 Eege halv Kiiste		5	
1 gl. heel Kiiste		3	
1 Lang Hovedpude NO 7		3	
1 olmerdugs overdÿne NO 5	3		
1 gl. Hovedpude NO 8		2	
1 gl. Fleut	1		
1 blaaestribet overdÿne NO 11	1	2	
1 Rödtribet underdÿne NO 12	1		
1 Linnet underdÿne NO 13		5	
1 Linnet overdÿne NO 16	3		
1 Lang Hovedpude NO 17		3	
1 strikt dto NO 18		1	8
2 Blaargarns Lagn NO 19		3	
½ Tönde		1	8
1 Fierding		1	
1 Rok		2	8
1 Haspe			8
1 Bÿge Saae[2]	5		
1 Par Hörgarns Lagn	1		
1 Par Blaargarns Lagn		4	
1 Balge		1	8

	Rbd	Mk	Sk
1 Öll Tönde		1	8
1 Kierne		1	8
1 Dejnetrug		1	
6 Siebötter		1	8
1 Malke Kande		1	
2 Öll Flasker		1	4
1 Bull Öxe		2	8
2 Jern Vegge[3]		1	
1 Tæll Öxe		2	8
1 Jern Skoul			14
1 Par Mæssing Lÿsestager		2	
1 Sort Klak Koe 10 Aar	5		
1 Röd Qvie	4	2	
1 Eege Kar	1	2	
2 Blaargarns Lagn		5	
1 Sette Naur			14
Overskudet fra N0 6,7,8,9,10 Udlæg		2	15

Dette var det Udlæg som Sl. Sörren Ringsing ved Skiftet efter sin Koene af 10 Sept 1751 var tillagt.
Derforuden var den Sl. Mands Seng, hvorudi befandtes:

1 Olmerdugs overdÿne N0 1	2	4	
1 Gulstribet Linnet Underdÿne N0 2	2		
1 Blaaestribet Dto N0 3	1	4	
1 Lang Hovedpude N0 4		4	
2 Korte Puder med Waar N0 5	1		
1 Par Hörgarns Lagn	1	2	
Summa Vurdering	49	2	11

Rbd Mk Sk

Saaledis passeret, og efter Spørsmal til Vedkommende ikke meere denne Gang at anföre, men om noget meere var, lovede ved Skiftet at observeres.

Datum Stervboet ut Supra. J Thonboe

Jørgen I A S F Andersen Friis Peder Rasmussen

Skifteforvalteren tilspurte alle de Tilstædeværende Arvinger og de umyndiges Formyndere, om de vidste noget viidere at angive, som Boet til Indtægt bereignes, med Formeening, sligt nu at angive, for at undgaae Fortræd og Vidtløftighed, om noget siden maatte opdagis, som nu er udeladt, hvor paa blev angivet den Sl. Mands Undertægt[4] fra dette sidste Aar, som hand af Gaarden burte nÿdt, saa velsom og Eendeel gl. Rug paa Loftet, hvor om Arvingerne blev ForEenet med Lars Christophersen, at hand derfor betaler 12 Rb. Meere vidste de ikke, altsaa bliver Boets gandske Formue i alt den Summa

61 2 11

Der imod Boets Besværing

1. Blev fordret af Sönnen Zier Sörrensen, i Anledning af Skiftebrevet Sluttet den 10 Sept. 1751, og den ForEening imellem den Sl. Mand og Arvingerne da skeede, Neml. at bemte Zier Sörrensen af Faderens Stervboe, forlods skulle udgiives til Fæste til en Gaard

20

2. Sönnen Peder Ringsing fordrede for et Sölv Beggere som hans Fader hafde faaet hos ham og endnu var ubetalt

Denne Fordring blev og af Arvingerne Consenteret

4

3. Lars Christophersen fordrede for den Sl. Mands Begravelses Bekostning, som hand har udlagt, 7 Rb, der ikke blev imodsagt af Arvingerne, men anföres med

7

4. Endnu fordrede bemte Lars Christophersen for 1 Tönde Arvids[5] Öll og noget Brendeviin, der blev givet til Bjemændene, som bar den Sl. Mand bort 2 Rb, som Arvingerne tilstoed, og derfor anföres

2

5. Skiftets Bekostning, Tillÿsningspenge 1 6

Stemplet Papiir til Skiftebrevet 3

	Rdb.	Mk.	Sk.
Skifte Sallarium, samt for skiftebrevet at forfatte, Reen skriive og Protocollere	2		
Fogden og Vurderingsmændene		3	
Viidere Giæld blev icke fordret eller angivet			
Summa Boens Besvær	36	1	6
Naar Samme imod Indtægten Liqvideres, befindes at blive til Deeling imellem Arvingerne	25	1	5
Hvilket bliver delt i 4 Broderlodder og 5 Søsterlodder, og falder paa hver saa meget:			
Sönnen Peder Ringsing er Brodderlod	3	5	4 6/13
Rasmus Ringsing	3	5	4 6/13
Zier Sörrensen	3	5	4 6/13
Peder Ringsing den Yngre	3	5	4 6/13
Datteren Marren Sörrensdatte	1	5	4 6/13
Johanne Sörrensdatte	1	5	4 6/13
Anna Sörrensdatte	1	5	4 6/13
Marren Sörrensdatte den Yngre	1	5	4 6/13
Dorthe Sörrensdatte	1	5	4 6/13
Giör	25	1	5

Hvad de Mündiges Arve Lodder angaar, da imod at Lars Christophersen beholder Godset, efter Vurderingen betaler hand hver sit med Reedepenge, og da derfor meddeler hand behölig Afkald og Qvittering. De Umündiges betreffende, da bliver det hos Lars Christophersens bestaaende, indtil de opnaar deris mündige Arv, da det dem reede Penge udbetales, og ere Formynderne dertil ansvarlig efter Loven. Imidlertiid svaris der af denne Ringe Arv ingen Rendte - hvor med dette Skifte saaleedis i Eenighed er Sluttet og Til endebragt - Datum Stervboet ut Supra.

J Thonboe

Kilde: Skifteprotokollen fra Kærstrup gods, Lolland

Forklaring:

[1] Egl. randet, betyder stribet

[2] Vandkar eller mælkekar, stort med to ører, bæres på stang. Vaskekar

[3] Kiler til trækløvning

[4] Aftægt

[5] Egl. arveøl, betyder gravøl

Rbd = rigsbankdaler (el. Rigsdaler)

1 Daler(Rdl) = 6 Mark (Mk) = 96 skilling (Sk, Skl)

1 Sletdaler (Sdl)= 4 Mark = 64 Skilling

1 Mark (Mk) = 16 Skilling

Ibidm= samme sted, samme steds fra

Hvad var disse penge værd:

En vellønnet håndværker kunne dengang tjene måske 120 Rigsdaler årligt. En tjenestepige ca. 13 Rigsdaler årligt.

Et pund smør kostede i 1786 7 skilling.